INNOVHUB
STAZIONI SPERIMENTALI
PER L'INDUSTRIA

Innovazione e ricerca

SSCCP
THE ITALIAN PULP AND PAPER RESEARCH INSTITUTE
STAZIONE SPERIMENTALE
CARTA, CARTONI
E PASTE PER CARTA

SEDE OPERATIVA:
Via Giuseppe Colombo, 83
20133 Milano
Tel +39 02.239553.1
Fax +39 02.2365039
analisi.ssccp@mi.camcom.it
www.innovhub-ssi.it
P.IVA 05121060965 - C.F. 97425580152

Autorizzato dall'Autorità competente: Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti - Comando Generale del Corpo delle Capitanerie di Porto
Issued on behalf of Italian autority: Ministry of Infrastructures and Transport - Coast Guard Headquarters

CERTIFICATO DI APPROVAZIONE DEL PROTOTIPO
IMBALLAGGI, GRANDI IMBALLAGGI E CONTENITORI INTERMEDI
(Articolo 32, Comma 6, D.P.R. 6 Giugno 2005 n. 134)
PROTOTYPE APPROVAL CERTIFICATE
PACKAGINGS, LARGE PACKAGINGS AND INTERMEDIATE BULK CONTAINERS
(Article 32, Paragraph 6, D.P.R. 6 June 2005 n. 134)

N° : 00509-13

Richiedente
Applicant

Ragione sociale: Durbiano S.r.l.
Company name
Via Ivrea, 76/A - 10090 Cascine Vica - Rivoli (TO)
Address

Approvazione rilasciata sulla base delle seguenti normative : ***Codice IMDG 35-10 e D.P.R. 6 giugno 2005, n. 134***
Approval issued in compliance with the following regulations : *IMDG Code 35-10 and D.P.R. 6 June 2005, n. 134*

Descrizione del prototipo
Prototype description

Codice prototipo *Prototype code*	: **4DV**
Sigla prototipo *Prototype identification*	: **PLI9**
Tipo prototipo	: **Casse di legno compensato**
Type of prototype	: *Plywood boxes*
Tipo costruzione	: **Cassa pieghevole**
Type of manufacturing	: *Foldable plywood box*
Tipo materiale	: **Legno compensato**
Material	: *Plywood*
Caratteristiche materiale	: **Pareti, fondo e coperchio di legno compensato a 5 strati** **Angolari e cornici di lamiera zincata** **Sacco di polietilene a bassa densità**
Material properties	: *Walls lid and bottom with five layers of plywood* *Angles and frames are made of galvanized sheet* *LD polyethylene bag*
Spessore minimo *Minimum thickness*	: **mm 6**
Chiusure *Closures*	: **Fondo e coperchio bloccati ognuno da 6 linguette metalliche** *Bottom and lid blocked each with 6 metal tabs*
Capacità massima *Maximum capacity*	: **N.A.**
Tara prototipo *Prototype tare weight*	: **7,95 kg**
Tara comprensiva di accessori *Tare weigth including accessories*	: **N.A.**
Massa lorda massima *Maximum gross mass*	: **50 kg**
Dimensioni interne *Internal dimensions*	: **mm 780x380x380**
Sistemi di presa *Handling devices*	: **Nessuno** *None*
Dispositivi particolari *Special devices*	: **Nessuno** *None*

PS

INNOVHUB
STAZIONI SPERIMENTALI
PER L'INDUSTRIA

Innovazione e ricerca

SSCCP
THE ITALIAN PULP AND PAPER RESEARCH INSTITUTE
STAZIONE SPERIMENTALE
CARTA, CARTONI
E PASTE PER CARTA

SEDE OPERATIVA:
Via Giuseppe Colombo, 83
20133 Milano
Tel +39 02.239553.1
Fax +39 02.2365039
analisi.ssccp@mi.camcom.it
www.innovhub-ssi.it
P.IVA 05121060965 - C.F. 97425580152

Autorizzato dall'Autorità competente: Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti - Comando Generale del Corpo delle Capitanerie di Porto
Issued on behalf of Italian autority: Ministry of Infrastructures and Transport - Coast Guard Headquarters

N° : 00509-13

Materie trasportabili / *Transportable goods*

Stato fisico / *Physical state*	**: Solido e liquido** / *: Solid and liquid*
Gruppo di imballaggio / *Packing group*	**: I, II e III**
Densità (kg/l) / *Density (kg/l)*	**: N.A.**
Tensione di vapore (kPa) / *Vapour pressure (kPa)*	**: N.A.**

Marcatura / **Marcatura primaria** / *Marking* / *Primary marking*

u
n

4DV / X50 / S / anno di fabbricazione (*year manufactoring*)
I / SSCCP 00509-13 / DUR PLI9

Marcatura addizionale / *Additional marking*

N.A.

L'apposizione della marcatura attesta la rispondenza al prototipo.
The marking indicates the correspondence to the prototype.

Prove eseguite / *Performed tests*

Le prove, secondo quanto riportato nel "Rapporto di prova"
N° 130986 emesso in data 27/09/2013
soddisfano le prescrizioni contenute nelle normative di riferimento sopra richiamate.
The test, according to the "Test report"
N° 130986 issued on date 27/09/2013
satisfies the requirements of the above mentioned regulations.

Prove di compatibilità / *Chemical compatibility tests*

Applicabile ☐ *Applicable* **Non applicabile** ☑ *Not applicable*

Liquidi standard o altre materie / *Standard liquids and other materials*	Densità massima / *Maximum density* kg/l	Tensione di vapore massima ammessa (kPa) / *Maximum vapour pressure allowed (kPa)* a/*at* 50°C	a/*at* 55°C

Rilasciato a Milano il: 30/09/2013
Issued in Milan on:

Data scadenza: 29/09/2018
Expiry date:

Il Responsabile / *Authorized person*
(Dr. Patrizia Sadocco)
P. Sadocco